#### **SECTION 2**

#### **TENDER FORM**

# **TENDER FORM FOR A WORKS CONTRACT**

Publication reference: 2020/421-644/6.5.

Name of contract: Modernization of the public lightning network in Edinet municipality

<mun. Edineţ, 25.11.2022>

A: < Primăria mun. Edineț, mun. Edineț, str. O. Cerempei 30 >.

**One signed** form must be supplied (for each lot, if the tender procedure is divided into lots), together with the number of copies specified in the instructions to tenderers. The form must include a signed declaration using the annexed format from each legal entity making the application. All data included in this form must concern only the legal entity or entities making the application. The attachments to this form (i.e. declarations, statements, proofs) may be in original or copy. If copies are submitted, the originals must be sent to the contracting authority upon request. For economical and ecological reasons, we strongly recommend that you submit your files on paper (no plastic folder or divider). We also suggest you use double-sided printing as much as possible.

Any additional documentation (brochures, letters, etc.) sent with the form will not be taken into consideration. Applications submitted by a **consortium** (i.e. either a permanent, legally-established grouping or a grouping which has been constituted informally for a specific tender procedure) must follow the instructions applicable to the consortium leader and its members.

#### **1 SUBMITTED BY**

	Name(s) of tenderer(s)	Nationality <sup>1</sup>
Leader <sup>2</sup>	FCI "Capital" SRL	Moldovean
Member 2*	n/a	n/a
Etc.	n/a	n/a

#### 2 CONTACT PERSON (for this tender)

Name	Galciuc Igor
Address	mun. Chișinău, str. Dumitru Rîșcanu 33/1
Telephone	022 44 11 62
Fax	022 44 11 62
E-mail	capital07@mail.ru

#### **3 TENDERER'S DECLARATION(S)**

As part of their tender, each legal entity identified under point 1 of this form, including every consortium member (all sections), as well as each capacity-providing entity (only sections 1 and 2, as well as sections 7 to 14) and each subcontractor providing more than 10% of the works (only sections 1, 2 and 7, as well as sections 9 to 15), must submit a signed declaration using this format, together with the Declaration of honour on exclusion and selection criteria (Annex 1)

In response to your letter of invitation to tender for the above contract,

we, the undersigned, hereby declare that:

- We have examined and accept in full the content of the dossier for invitation to tender No [ocdsb3wdp1-MD-1666704304297] of [ 25./10./2022..]. We hereby accept its provisions in their entirety, without reservation or restriction.
- 2. We offer to execute, in accordance with the terms of the tender dossier and the conditions and time limits laid down, without reserve or restriction, the following works:

[Modernizarea sistemului de iluminat public al mun. Edineț] [for subcontractors: n/a]

#### 3. The price of our tender [725 869,82 EUR] is:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Country in which the legal entity is established.

 $<sup>^{2}</sup>$  Add/delete additional lines for members as appropriate. Note that a subcontractor is not considered to be a member for the purposes of this tender procedure. If this tender is being submitted by an individual tenderer, the name of the tenderer should be entered as 'leader' (and all other lines should be deleted).

. . . . . .

- 4. We will grant a discount of [%], or [.....] [*in the event of our being awarded lot No ...and lot No ......*].
- 5. This tender is valid for a period of 90 days from the final date for submission of tenders.
- 6. If our tender is accepted, we undertake to provide a performance guarantee, as required by Article 15 of the special conditions.]
- 7. Our firm/company [and our subcontractors] has/have the following nationality:

<Moldovean>

- 8. We are making this tender [on an individual basis < name of the leader / FCI "Capital" SRL >]. We confirm that we are not tendering for the same contract in any other form. [We confirm, as a member of the consortium, that all members are jointly and severally bound in respect of the obligations under the contract, including any recoverable amount, that the lead member is authorised to bind, and receive instructions for and on behalf of, each member, that the execution of the contract, including payments, is the responsibility of the lead member, and that all members in the joint venture/consortium are bound to remain in the joint venture/consortium for the entire period of the contract's execution].[We confirm, as capacity-providing entity to be jointly and severally bound in respect of the obligations under the contract, including for any recoverable amount.]
- 9. In the event that our tender is successful, we undertake, if required, to provide the proof usual under the law of the country in which we are effectively established that we do not fall into any of the exclusion situations. The date on the evidence or documents provided will be no earlier than one year before the date of submission of tender and, in addition, we will provide a statement that our situation has not altered in the period which has elapsed since the evidence in question was drawn up. We also understand that if we fail to provide this proof within 15 calendar days after receiving the notification of award, or if the information provided is proved false, the award may be considered null and void.
- 10. We agree to abide by the ethics clauses in Clause 28 of the instructions to tenderers and, in particular, have no professional conflicting of interests and/or any equivalent relation with other candidates or other parties in the tender procedure or behaviour which may distort competition at the time of the submission of this application according to Section 2.5.4. of the practical guide. We have no interest of any nature whatsoever in any other tender in this procedure.
- 11. We will inform the contracting authority immediately if there is any change in the above circumstances at any stage during the implementation of the contract. We also fully recognise and accept that any inaccurate or incomplete information deliberately provided in this application may result in our exclusion from this and other contracts funded by the EU/EDF.
- 12. We note that the contracting authority is not bound to proceed with this invitation to tender and that it reserves the right to award only part of the contract. It will incur no liability towards us should it do so.
- 13. We fully recognise and accept that if the above-mentioned persons participate in spite of being in any of the situations listed in Section 2.6.10.1.1. of the practical guide or if the declarations or information provided prove to be false, they may be subject to rejection from this procedure and to administrative sanctions in the form of exclusion and financial penalties up to 10 % of the total estimated value of the contract being awarded and that this information may be published on the Commission website in accordance with the Financial Regulation in force.
- 14. We are aware that, for the purposes of safeguarding the EU's financial interests, our personal data may be transferred to internal audit services, to the early detection and exclusion system, to the

European Court of Auditors, to the Financial Irregularities Panel or to the European Anti-Fraud Office.

15. We certify that the goods purchased under the contract, comply with the rules of origin laid down for this tender procedure.

[\* Delete as applicable]

Name and first name: [Galciuc Igor]

Duly authorised to sign this tender on behalf of:
[.....]

Place and date: [mun. Chişinău, 25.11.2022.]

Stamp of the firm/company:

This tender includes the following annexes:

[Numbered list of annexes with titles]

# Declaration on honour on exclusion criteria and selection criteria

The undersigned [Galciuc Igor], representing:

	(only for legal persons) the following legal person:
himself or herself	
ID or passport number:	Full official name: FCI "Capital" SRL
	Official legal form: Societate cu Răspundere Limitată
('the person')	Statutory registration number:
	Full official address: mun. Chişinău, str. Dumitru Rîşcanu 33/1
	VAT registration number:
	('Galciuc Igor')

The person is not required to submit the declaration on exclusion criteria if the same declaration has already been submitted for the purposes of another award procedure of the same contracting authority, provided the situation has not changed, and that the time that has elapsed since the issuing date of the declaration does not exceed one year.

In this case, the signatory declares that the person has already provided the same declaration on exclusion criteria for a previous procedure and confirms that there has been no change in its situation:

Date of the declaration	Full reference to previous procedure

# I – Situations of exclusion concerning the person

(1) declares that the above-mentioned person is in one of the following	YES	NO
situations:		
<ul> <li>(a) it is bankrupt, subject to insolvency or winding-up procedures, its assets are being administered by a liquidator or by a court, it is in an arrangement with creditors, its business activities are suspended or it is in any analogous situation arising from a similar procedure provided for under Union or national legislation or regulations;</li> </ul>		✓ □
(b) it has been established by a final judgement or a final administrative decision that the person is in breach of its obligations relating to the payment of taxes or social security contributions in accordance with the applicable law;		✓ □
(c) it has been established by a final judgement or a final administrative decision that the person is guilty of grave professional misconduct by having violated applicable laws or regulations or ethical standards of the profession to which the person belongs, or by having engaged in any wrongful conduct which has an impact on its professional credibity where such conduct denotes wrongful intent or gross negligence, including, in particular, any of the following:		
(i) fraudulently or negligently misrepresenting information required for the verification of the absence of grounds for exclusion or the fulfilment		<ul> <li>Image: A start of the start of</li></ul>

of eligibility or selection criteria or in the performance of a contract or an agreement;	
(ii) entering into agreement with other persons with the aim of distorting competition;	<ul> <li>✓</li> </ul>
(iii) violating intellectual property rights;	✓ □
(iv) attempting to influence the decision-making process of the contracting authority during the award procedure;	✓ □
(v) attempting to obtain confidential information that may confer upon it undue advantages in the award procedure;	✓ □
(d) it has been established by a final judgement that the person is guilty of any of the following:	
<ul> <li>(i) fraud, within the meaning of Article 3 of Directive (EU) 2017/1371</li> <li>and Article 1 of the Convention on the protection of the European Communities' financial interests, drawn up by the Council Act of 26 July 1995;</li> </ul>	✓ □
<ul> <li>(ii) corruption, as defined in Article 4(2) of Directive (EU) 2017/1371</li> <li>or active corruption within the meaning of Article 3 of the Convention</li> <li>on the fight against corruption involving officials of the European</li> <li>Communities or officials of Member States of the European Union,</li> <li>drawn up by the Council Act of 26 May 1997, or conduct referred to in</li> <li>Article 2(1) of Council Framework Decision 2003/568/JHA, as well as</li> <li>corruption as defined in other applicable laws;</li> </ul>	¥ []
<ul><li>(iii) conduct related to a criminal organisation, as referred to in Article</li><li>2 of Council Framework Decision 2008/841/JHA;</li></ul>	✓ □
(iv) money laundering or terrorist financing, within the meaning of Article 1(3), (4) and (5) of Directive (EU) 2015/849 of the European Parliament and of the Council;	✓ □
(v) terrorist offences or offences linked to terrorist activities, as defined in Articles 1 and 3 of Council Framework Decision 2002/475/JHA, respectively, or inciting, aiding, abetting or attempting to commit such offences, as referred to in Article 4 of that Decision;	✓ □
(vi) child labour or other offences concerning trafficking in human beings as referred to in Article 2 of Directive 2011/36/EU of the European Parliament and of the Council;	✓ □
(e) it has shown significant deficiencies in complying with the main obligations in the performance of a contract or an agreement financed by the Union's budget, which has led to its early termination or to the application of liquidated damages or other contractual penalties, or which has been discovered following checks, audits or investigations by a contracting authority, the European Anti-Fraud Office (OLAF) or the Court of Auditors;	✓ □
<ul> <li>(f) it has been established by a final judgment or final administrative decision that the person has committed an irregularity within the meaning of Article 1(2) of Council Regulation (EC, Euratom) No 2988/95;</li> </ul>	✓
(g) it has been established by a final judgment or final administrative decision that the person has created an entity under a different jurisdiction with the intent to circumvent fiscal, social or any other legal obligations in the	✓ □

jurisdiction of its registered office, central administration or principal place of business.	
(h) ( <i>only for legal persons</i> ) it has been established by a final judgment or final administrative decision that the person has been created with the intent provided for in point (g).	✓ □
<ul><li>(i) for the situations referred to in points (c) to (h) above the person is subject to:</li></ul>	✓ ✓ □
i.facts established in the context of audits or investigations carried out by the European Public Prosecutor's Office after its establishment, the Court of Auditors, the European Anti-Fraud Office (OLAF) or the internal auditor, or any other check, audit or control performed under	
the responsibility of an authorising officer of an EU institution, of a European office or of an EU agency or body; ii.non-final judgments or non-final administrative decisions which may	✓ □
include disciplinary measures taken by the competent supervisory body responsible for the verification of the application of standards of professional ethics;	✓ □ ✓ □ ✓ □
iii. facts referred to in decisions of entities or persons being entrusted with EU budget implementation tasks;	
iv.information transmitted by Member States implementing Union funds; v.decisions of the Commission relating to the infringement of Union	✓ □
competition law or of a national competent authority relating to the infringement of Union or national competition law; or vi. decisions of exclusion by an authorising officer of an EU institution, of a European office or of an EU agency or body.	

# II – Situations of exclusion concerning natural or legal persons with power of representation, decision-making or control over the legal person and beneficial owners

#### Not applicable to natural persons, Member States and local authorities

(2) declares that a natural or legal person who is a member of the administrative, management or supervisory body of the above- mentioned legal person, or who has powers of representation, decision or control with regard to the above-mentioned legal person (this covers e.g. company directors, members of management or supervisory bodies, and cases where one natural or legal person holds a majority of shares), or a beneficial owner of the person (as referred to in point 6 of article 3 of Directive (EU) No 2015/849) is in one of the following situations:	YES	NO	N/A
Situation (c) above (grave professional misconduct)		✓ □	
Situation (d) above (fraud, corruption or other criminal offence)		✓ □	
Situation (e) above (significant deficiencies in performance of a contract )		✓ □	
Situation (f) above (irregularity)		✓ □	

Situation (g) above (creation of an entity with the intent to circumvent legal obligations)	<ul> <li>✓ □ □</li> </ul>
Situation (h) above (person created with the intent to circumvent legal obligations)	✓ □ □
Situation (i) above	✓ □ □

# III – Situations of exclusion concerning natural or legal persons assuming unlimited liability for the debts of the legal person

<ul> <li>(3) declares that a natural or legal person that assumes unlimited liability for the debts of the above-mentioned legal person is in one of the following situations [<i>If yes, please indicate in annex to this declaration which situation and the name(s) of the concerned person(s) with a brief explanation</i>]:</li> </ul>	YES	NO	N/A
Situation (a) above (bankruptcy)		✓ □	
Situation (b) above (breach in payment of taxes or social security contributions)		✓ □	

# IV – Grounds for rejection from this procedure

(4) declares that the above-mentioned person:	YES	NO
Was previously involved in the preparation of the procurement documents used in this award procedure, where this entailed a breach of the principle of equality of treatment including distortion of competition that cannot be remedied otherwise.		✓ 🗌

#### V – Remedial measures

If the person declares one of the situations of exclusion listed above, it must indicate measures it has taken to remedy the exclusion situation, thus demonstrating its reliability. This may include e.g. technical, organisational and personnel measures to prevent further occurrence, compensation of damage or payment of fines or of any taxes or social security contributions. The relevant documentary evidence which illustrates the remedial measures taken must be provided in annex to this declaration. This does not apply for situations referred in point (d) of this declaration.

#### VI – Evidence upon request

Upon request and within the time limit set by the contracting authority the person must provide information on natural or legal persons that are members of the administrative, management or supervisory body or that have powers of representation, decision or control, including legal and natural persons within the ownership and control structure and beneficial owners.

It must also provide the following evidence concerning the person itself and the natural or legal persons on whose capacity the person intends to rely, or a subcontractor and concerning the natural or legal persons which assume unlimited liability for the debts of the person:

For situations described in (a), (c), (d), (f), (g) and (h), production of a recent extract from the judicial record is required or, failing that, an equivalent document recently issued by a judicial or administrative authority in the country of establishment of the person showing that those requirements are satisfied.

For the situation described in point (b), production of recent certificates issued by the competent authorities of the State concerned are required. These documents must provide evidence covering all taxes and social security contributions for which the person is liable, including for example, VAT, income tax (natural persons only), company tax (legal persons only) and social security contributions. Where any document described above is not issued in the country concerned, it may be replaced by a sworn statement made before a judicial authority or notary or, failing that, a solemn statement made before an administrative authority or a qualified professional body in its country of establishment.

The person is not required to submit the evidence if it has already been submitted for another award procedure of the same contracting authority. The documents must have been issued no more than one year before the date of their request by the contracting authority and must still be valid at that date.

The signatory declares that the person has already provided the documentary evidence for a previous procedure and confirms that there has been no change in its situation:

Document	Full reference to previous procedure
Insert as many lines as necessary.	

(1) declares that the above-mentioned person complies with the selection criteria applicable to it individually as provided in the tender documents:	YES	NO	N/A
<ul> <li>(a) It has the legal and regulatory capacity to pursue the professional activity needed for performing the contract as required in section [<i>insert</i>] of the contract notice/Instructions to tenderers;</li> </ul>	✓ □		
(b) It fulfills the applicable economic and financial criteria indicated in section [ <i>insert</i> ] of the contract notice/Instructions to tenderers;	✓ □		
(c) It fulfills the applicable technical and professional criteria indicated in section [ <i>insert</i> ] of the contract notice/Instructions to tenderers.	✓ □		

#### VII – Selection criteria

Please adapt the table above to the criteria indicated in the tender documents (i.e. insert extra rows for each criterion or delete irrelevant rows).

<ul><li>(2) if the above-mentioned person is the sole tenderer or the leader in case of consortium, declares that:</li></ul>	YES	NO	N/A
(d) the tenderer, including all members of the group in case of consortium and including subcontractors if applicable, complies with all the selection criteria for which a consolidated asseessment will be made as provided in the tender documents.	✓ []		

# VIII – Evidence for selection

The signatory declares that the above-mentioned person is able to provide the necessary supporting documents listed in the relevant sections of the tender documents and which are not available electronically upon request and without delay.

The person is not required to submit the evidence if it has already been submitted for another procurement procedure of the same contracting authority. The documents must have been issued

no more than one year before the date of their request by the contracting authority and must still be valid at that date.

The signatory declares that the person has already provided the documentary evidence for a previous procedure and confirms that there has been no change in its situation:

Document	Full reference to previous procedure		
Insert as many lines as necessary.			

The above-mentioned person must immediately inform the contracting authority of any changes in the situations as declared.

The above-mentioned person may be subject to rejection from this procedure and to administrative sanctions (exclusion or financial penalty) if any of the declarations or information provided as a condition for participating in this procedure prove to be false.

Full name: Galciuc Igor

Date: 25.11.2022

Signature

# **SECTION 4**

# QUESTIONNAIRE

# VOLUME 1 SECTION 4 QUESTIONNAIRE CONTENTS

Additional notice to tenderers

Form 4.1	General information about the tenderer
Form 4.2	Organisation chart
Form 4.3	Power of attorney
Form 4.4	Financial statement
Form 4.5	a) Financial identification form b) Legal entity files
Form 4.6	Technical qualifications
	4.6.1 Staff
	4.6.2 Plant
	4.6.3 TECHNICAL PROPOSAL FOR WORKS REALISATION/PROPUNEREA TEHNICĂ PENTRU REALIZAREA LUCRĂRILOR
	4.6.4 Experience as contractor
	4.6.5 Information on joint ventures
	4.6.6 Litigation history
	4.6.7 Quality assurance system(s)

4.6.9 Further information

#### VOLUME 1 SECTION 4

#### ADDITIONAL NOTICE TO TENDERERS

- 1. Tenderers must answer all questions contained in the forms.
- 2. Additional sheets may be attached as necessary.
- 3. If a question does not apply to the tenderer, 'not applicable' should be entered alongside with a brief explanation.
- 4. Every page of each form must be numbered consecutively in the bottom right-hand corner.
- 5. Financial data and declarations submitted by the tenderer must be given in euro or national currency- MDL. Original bank statements may be also attached for reference.
- 6. If the requested supporting documents/certificates are not written in one of the official languages of the European Union, a translation into the language of the call for tender must be attached. If the documents are in an official language of the European Union, other than the procedural language, it is however strongly recommended to provide a translation into the language of the call for tenders in order to facilitate the evaluation of the documents.
- 7. Each member of a joint venture/consortium must fill in and submit separately the following forms: 4.1, 4.2, 4.3, 4.4, 4.5b, 4.6.1.1, 4.6.4, 4.6.6. All other forms must be filled in and submitted jointly.
- 8. Firms applying as a joint venture/consortium must also complete Form 4.6.5 concerning joint ventures/consortia.
- 9. The person signing this questionnaire guarantees the truthfulness and accuracy of all the statements made.
- 10. The accuracy of the answers to the questionnaire, their completeness and the attached documentation will be taken into account in the tender evaluation. Please be aware that a lack of data may result in their non-compliance in the related item of evaluation.

#### **VOLUME 1**

#### **SECTION 4**

#### FORM 4.1 GENERAL INFORMATION ABOUT THE TENDERER

- 4.1.1. Name of company FCI "Capital" SRL
- 4.1.2. Registered address Mun. Chişinău, str. Dumitru Rîşcanu 33/1
- 4.1.3. Telephone 022 44 11 62 Fax. 022 44 11 62
- E-mail: capital07@mail.ru
- 4.1.4. Names and nationalities of principals / directors and associates Galciuc Igor - Moldovean
- 4.1.5. Type of company (natural person, partnership, corporation, etc.) persoana juridică/ SRL( Societate cu Răspundere Limitată)
- 4.1.6. Description of company (e.g. general civil engineering contractor) Antreprenor General de inginerie civilă
- 4.1.7. Company's nationality Moldova
- 4.1.8. Number of years' experience as contractor - in own country 28 ani - internationally - n/a....
- 4.1.9. Registration details Număr de identificare de stat 1003605002810 Please attach copy of the registration certificate
- 4.1.10. Equity in the company Shares (%) Galciuc Igor – 56.6234 % Galciuc Emilia – 43.3766%
- 4.1.11. Name(s) and address(es) of companies involved in the project and whether parent/subsidiary/subcontractor/other: nu se aplică
- 4.1.12. If the company is a subsidiary, what involvement, if any, will the parent company have in the project?

Nu se aplică.

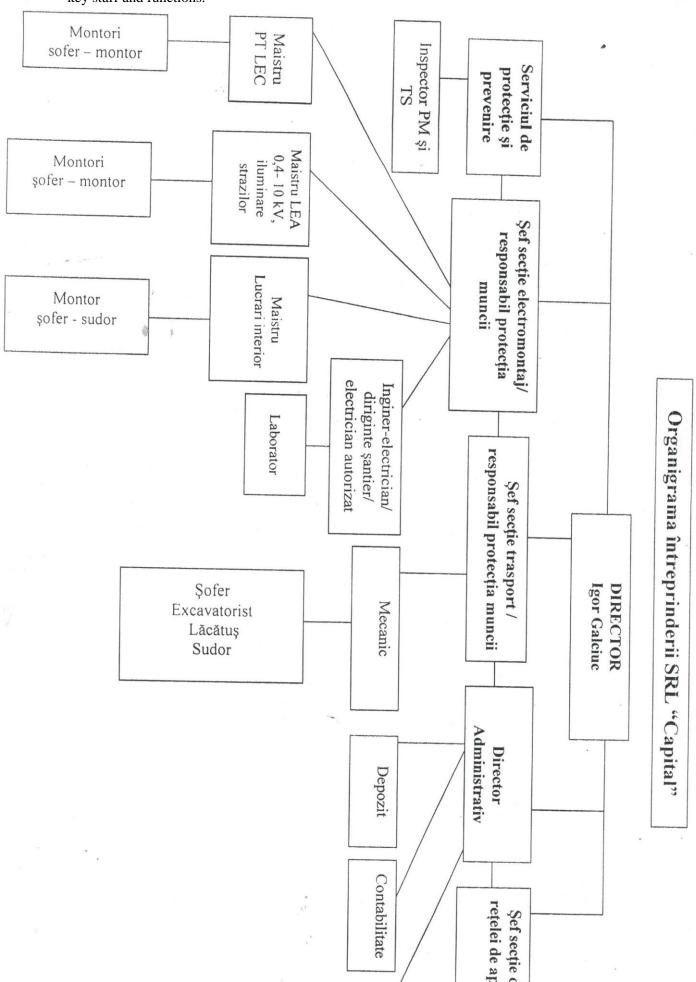
4.1.13. Foreign companies must state whether they are established in the state of the contracting authority in accordance with applicable regulations (for information only)

Signature: Director FCI "Capital" SRL – Galciuc Igor

(a person or persons authorised to sign on behalf of the tenderer)

# FORM 4.2 ORGANISATION CHART

Please give details here below of the organisation chart of your company, showing the position of directors, key staff and functions.



(Form a.14). Signature: Director FCI "Capital" SRL – Galciuc Igor (a person or persons authorised to sign on behalf of the tenderer)

Date 25.11.2022

#### FORM 4.3 POWER OF ATTORNEY

Please attach here the power of attorney empowering the signatory of the tender and all related documentation.

#### [25] [11] 2022, mun. Chişinău

#### ÎMPUTERNICIRE / P R O C U R Ă

Prin prezenta, SRL "Capital" IDNO 1003605002810 împuternicește pe Galciuc Igor, legitimat buletin A02160221 eliberat la data de 23.11.2007 IDNP 0981101881517, domiciliu. mun. Chișinău str.Gh.Madan 87 bl.2 ap.75,să reprezinte societatea în cadrul licitației 2020/421-644/6.5 organizată de către Primăria mun. Edineț cu următoarele drepturi:

- dreptul de a depune, retrage, substitui și modifica actele pentru participare la licitație;
- dreptul de a depune, retrage, substitui și modifica actele suplimentare pentru participare la licitație;
- dreptul de a face cunoștință cu documentele;
- dreptul de a solicita explicații și clarificări;
- dreptul de a da explicații cu privire la ofertă.

#### Procura este eliberată **pe un termen de 3 (trei) ani.** Galciuc Igor, Administrator

Signature: Director FCI "Capital" SRL – Galciuc Igor (*a person or persons authorised to sign on behalf of the tenderer*)

#### FORM 4.4 FINANCIAL STATEMENT

Please provide all of the information required in Euro or national currency (MDL) equivalent.

4.4.1 Basic capital

Amount 115 500 ,00 MDL	Euro or MDL
Currency MDL	Euro or MDL
Authorised 115 500 ,00 MDL	Euro or MDL
Issued 115 500,00 MDL	Euro or MDL

4.4.2 [Annual turnover] for each of the last three years, and projected for the next two years.

Euro or NC	Year-3	Year-2	Last year	Current year	Year+1	Year+2
At home	25274 mdl	40042 mdl	37951 mdl	29300 mdl	30000	40000
Abroad	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A
Total	25274 mdl	40042 mdl	37951 mdl	29300 mdl	30000 mdl	40000 mdl

- 4.4.3 Approximate value of works in hand (at home and abroad) 37951 mil. MDL (euro or national currency)
- 4.4.4<sup>3</sup> Please attach copies of the company's certified statements of account for the previous three years (with translations into the procedural language, if necessary) from which the following basic data will be abstracted. Please provide estimates of the same information for the next two years.

Euro or NC	Year-2	Year-1	Last year	Current year	Year+ 1	Year+2
<ol> <li>Total assets</li> <li>Total liabilities</li> <li><i>Net Value (1 minus 2)</i></li> </ol>	11132431 11132431 0	22120321 22120321 0	15 497 410 15497410 0	15497410 15497410 0	······	·····
<ol> <li>Liquid assets</li> <li>Short-term debts</li> </ol>	11132431 6543020	22120321 15989559	15497410 9022421	15497410 9022421	·····	
Working capital (3 minus 4)	4589411	6130762	6474989	6474989	<u></u>	<u></u>
5. Pre-tax profits	765784	1458638	66007	66007		
6. Losses	0	0	0	0	······	······

4.4.5 Name and address of banks (principal/others):

BC "Procreditbank" SA , Bd. Ștefan cel Mare și Sfînt 65, of. 901

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Please see point 4 in the instructions to tenderers if documentary evidence/proo is needed.

4.4.6 Please enclose a reference/certificate about the financial situation of the company and its access to credit facilities (maximum amount of credit facility to be stated in euro or MDL equivalent)

# FORMS 4.6.1 TO 9 TECHNICAL QUALIFICATIONS

#### **SECTION 4**

#### FORM 4.6.1.1 **OVERVIEW OF THE TENDERER'S STAFF**

i -	Overvi	ew	
	a -	Directors and management	2
	b -	Administrative staff	10
	c -	Technical staff	
		- Engineers	5
		- Surveyors	
		- Foremen	2
		- Mechanics	
		- Technicians	6
		- Machine operators	
		- Drivers	2
		- Other skilled staff	
		- Labourers and unskilled staff	39
		Total	66
ii -	Site op	eratives to be employed on the contract (if relevant)	n/a
	a -	6	
	b -	Administrative staff	
	c -	Technical staff	
		- Engineers	
		- Surveyors	
		- Foremen	
		- Mechanics	
		- Technicians	
		- Machine operators	
		- Drivers	
		- Other skilled staff	
		- Labourers and unskilled staff	
		Total	

Total

Signature Director FCI "Capital" SRL – Galciuc Igor (person(s) authorised to sign on behalf of the tenderer)

# **SECTION 4**

#### FORM 4.6.1.2 STAFF TO BE EMPLOYED ON THE CONTRACT

Nationality	Age	Education	Years of experience (with the company/in construction)	Major works for which responsible (project/value)	Employed by (in case of a joint tender, indicate the name of the consortium member employing the staff)
Moldovean	31	Superioare	9	Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public din or. Călărași; Reconstrucția și modernizarea iluminatului stradal în s. Cazaclia; Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public al or. Șoldănești	-
Moldovean	61	Studii Superioare; Lucrări de amenajare a instalațiilor electrice de pînă la 10kV și cu puterea nelimitată	15	Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public din or. Călărași; Reconstrucția și modernizarea iluminatului stradal în s. Cazaclia; Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public al or. Șoldănești	-
Moldovean	55	Studii Superioare	4 luni	Lucrări de extindere a iluminatului public stradal 4,5 km în or. Cimișlia, Lucrări de reconstrucție și modernizarea iluminatului public în or. Glodeni	_
Moldovean	59	Studii Superioare	18	Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public din or. Călărași; Reconstrucția și modernizarea iluminatului stradal în s. Cazaclia; Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public al or. Șoldănești	-
	Moldovean	Moldovean 31 Moldovean 61 Moldovean 55	Moldovean31SuperioareMoldovean61Studii Superioare; Lucrări de amenajare a instalațiilor electrice de pînă la 10kV și cu puterea nelimitatăMoldovean55Studii SuperioareMoldovean55Studii SuperioareMoldovean55Studii SuperioareMoldovean55Studii SuperioareMoldovean55Studii SuperioareMoldovean59Studii	Moldovean31Superioare9Moldovean31Superioare9Moldovean61Studii Superioare; Lucrări de amenajare a instalațiilor electrice de pînă la 10kV şi cu puterea nelimitată15Moldovean55Studii Superioare; Lucrări de amenajare a instalațiilor electrice de pînă la 10kV şi cu puterea nelimitată14Moldovean55Studii Superioare4 luniMoldovean55Studii Superioare18	Moldovean31Superioare9Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public din or. Călărași; Reconstrucția și modernizare a sistemului de iluminat public din or. Călărași; Reconstrucția și modernizare a sistemului de iluminat public din or. Călărași; Reconstrucția și modernizare a sistemului de iluminat public din or. Călărași; Reconstrucția și modernizare a sistemului de iluminatului stradal în s. Czazelia; Lucrări de amendare a instalațiilor electrice de pină la 10kV și cu puterea nelimitată15Lucrări de modernizare a sistemului stradal în s. Czazelia; Lucrări de modernizare a sistemului de iluminatului stradal în s. Czazelia; Lucrări de modernizare a sistemului de iluminatului stradal în s. Czazelia; Lucrări de modernizare a sistemului de iluminatului public al or. ŞoldâneștiMoldovean55Studii Superioare4 luniLucrări de extindere a iluminatului public al or. Comişia, Lucrări de reconstrucție și modernizare a iluminatului public în or. Climișila, Lucrări de reconstrucție și modernizare a iluminatului public în or. Climișila, Lucrări de reconstrucție și modernizare a iluminatului public în or. GlodeniMoldovean59Studii Superioare18Lucrări de modernizare a istemului de iluminat public din or. Călărași; Reconstrucția și modernizare a iluminatului stradal în s. Czazelia; Lucrări de reconstrucția și modernizare a istemului de iluminat public din or. Călărași; Reconstrucția și modernizare a iluminatului stradal în s. Czazelia; Lucrări de modernizare a istemului de iluminat public din or. Călărași; Reconstrucția și modernizare a iluminatului stradal în s. Czazelia; Lu

Others responsible for				/		
Abramia Victoria Devizier	Moldovean	46	Studii Superioare	18	Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public din or. Călărași; Reconstrucția și modernizarea iluminatului stradal în s. Cazaclia; Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public al or. Șoldănești	
Iarmurati Antonina Proiectant	Moldovean	31	Studii Superioare	2	Proiect de execuție: Construcția centralei electrice fotovoltaice pentru alimentarea cu energie electrică a Stației de Pompare a Apei din s. Chirileni; Instalarea sistemului de iluminat public din s. Nișcani; Renovarea rețelelor interioare pentru blocurile 01/2B; 01/3A; 01/A1 din Liceul Teoretic Ștefan cel Mare	
Casian Dumitru Electrician	Moldovean	57	Studii Superioare	8	Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public din or. Călărași; Reconstrucția și modernizarea iluminatului stradal în s. Cazaclia; Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public al or. Șoldănești	

Signature Director FCI "Capital" SRL – Galciuc Igor (*person(s) authorised to sign on behalf of the tenderer*)

# **SECTION 4**

# FORM 4.6.1.3 PROFESSIONAL EXPERIENCE OF KEY STAFF

#### **CURRICULUM VITAE**

(maximum 3 pages + 3 pages of annexes)

Proposed position in the contract:

- 1. Surname: Cabac
- 2. Name: Mihail
- 3. Date and place of birth: 04.08.1998, Republica Moldova
- 4. Nationality: Moldovean
- 5. Civil status: Celibatar
- Address (phone/fax/e-mail): 060 07 38 43, e-mail: kabakmihail8@gmail.com
- 6. Education: Studii Superioare

Institutions:	Universitatea Agrară de Stat din Moldova
	Universitatea Tehnică din Republica Moldova
Date:	
From (month/year)	septembrie 2018/iunie 2022
To (month/year)	septembrie 2022/ în prezent
Degree or qualification:	Inginer electric

#### 7. Language skills

Indicate on a scale of A1 to C2 (from A1 (beginner) to C2 (proficient))<sup>4</sup>:

Language	Level	Passive	Spoken	Written
	Mother tongue	C2	C2	C2
	Limba rusă	C2	C2	C2
	Limba engleză	A1	A1	A1

8. Membership of professional bodies:

9. Other skills (e.g. computer literacy): Cunoștințe Microsof Office (Word, Excel, Power Point, Kompas-3D

- 10. Current position: Inginer Electric
- 11. Years of professional experience: 1 an
- 12. Key qualifications: Responsabil, Executarea lucrărilor în termen.
- 13. Specific experience in developing countries:

Country	Date: from (month/year) to	Name and brief description of		
	(month/year)	the project		
Republica Moldova		Lucrări de reparație a rețelei electrice a edificiului Creșa- Grădinița nr. 149 din or. Codru, str. Jubileului, 40		

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Levels are based on the Common European Framework of Reference for Languages. See: <u>https://www.coe.int/en/web/common-european-framework-reference-languages/table-1-cefr-3.3-common-reference-levels-global-scale</u>. The linguistic competencies are to be demonstrated by certificate or by past relevant experience.

Republica Moldova	iunie 2022/ iulie 2022	Lucrări de extindere a
		iluminatului public stradal 4,5
		km în or. Cimișlia
Republica Moldova	iulie2022/august 2022	Lucrări de reconstrucție și
		modernizarea iluminatului
		public în or. Glodeni

#### 14. Professional experience:

Date: from (month/year) to (month/year)	iunie/2022/ în prezent
Place	Chișinău
Company/organisation	FCI "Capital" SRL
Position	Inginer electric
Job description	Lucrări de Instalații specializate și de construcții.
	Instalații și rețele electrice

15. Others:

15a. Publications and seminars:

15b. References:

Signature Director FCI "Capital" SRL – Galciuc Igor

(person(s) authorised to sign on behalf of the tenderer)

# **SECTION 4**

#### FORM 4.6.2 PLANT

Plant proposed and available for implementation of the contract<sup>5</sup>

	DESCRIPTION (type/make/model)	Power/ capacity	No of units	Age (years )	Owned (O) or hired (H)/ and percentage of ownership	Origin (country)	Current approximate value in euro or national currency	Proposed by (in case of a joint tender, indicate the name of the consortium member proposing the plant)
A)	CONSTRUCTION PLANT/equipment							
	aparat de sudură PE cap la cap		2	3	0	Italia	5000 euro	-
	aparat de sudură metalică		7	2	0	România, UK, Germania	1700euro	-
	aparat de sudură prin electrofuxiune		2	3	0	Italia	3200 euro	-
	aparat de sudură PDR		1	1	0	Italia	2200 mdl	-
	aparat de găurit pe masă		1	4	0	Rusia	4000 mdl	-
	aparat de pilit cu piatră		1	10	0	Rusia	15000 mdl	-
	aparat pentru încovoiat țevile din oțel D15-50		2	1	0	UK	6000 mdl	-
	aparat p/ascuțirea lanțului la motoferestrău		2	1	0	Rusia	600 mdl	-
	baracă pentru personal		1	3	0	Republica Moldova	6000 mdl	-
	betonieră 1201		1	2	0	UK	4000 mdl	-
	betonieră 250 l		1	1	0	UK	6000 mdl	-
	barieră de protecție		15	2	0	Republica Moldova	6000 mdl	-
	compresor 8 atm		1	2	0	UK	5000 mdl	-
	compresor 6 atm		1	1	0	UK	4000 mdl	-
	compresor 200 atm, verificare presiune apă		1	5	0	Rusia	8000 mdl	-

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Not all the plant owned by the company.

	(	Form	a.14).
--	---	------	--------

compactor plită mecanic cu ardere internă	1	4	0	Germania	4000 euro	-
container metalic pentru depozitare materiale	1	2	0	Republica Moldova	3000 mdl	-
compactor mecanic cu ardere internă picior	5	2	0	Germani, China	8000 euro	-

(Form a.14).

	DESCRIPTION (type/make/model)	Power/ capacity	No of units	Age (years)	Owned (O) or hired (H)/ and percentage of ownership	Origin (country)	Current approximate value in euro or national currency
<b>B</b> )	VEHICLES AND TRUCKS						
	Excavator Hitachi FB102.1		1	21	0	Italia	24000 euro
	Excavator Volvo EC30		1	22	0	Belgia	14000 euro
	Autoturn Mercedes 24m APEGO815		1	17	0	Germania	24000 eruro
	Maşină pentru instalarea pilonilor GAZ-66 URB 50 m		2	32	0	Rusia	12000 euro
	Macara 6.3 t		1	24	0	Rusia	7000 euro
	Ford Tranzit		8		0	Germania	48000 euro
	Manipulator Iveco/ autotral		1		0	Germania	26000 euro
	Zill 130Б		1	31	0	Rusia	4000 euro
	Kamaz 5511 n3		1	30	0	Rusia	
	Gaz 52		1	32	0	Rusia	8000 euro
	Komatsu PC75		1	17	0	Germania	24000 euro
	cat-Buldozer428D		1	19	0		30000 euro
	Dacia Duster		2	1	0	România	34000 euro
	Dacia Logan		1	15	0	România	3000 euro
<i>C</i> )	OTHER PLANT				0		
_ /	Fierestrău vertical		14	1-4	0	Republica Moldova, România, UK	1200 mdl
	Generator de curent		8	1-4	0	China, România UK	8000 euro
	Instalație de foraj (Almaz)		1	6	0	Germnaia	3500 euro
	Mai mecanic		3	2	0	Republica Moldova	2000 mdl
	Mașină de găurit		5	1-4	0	Italia, Germania , China	1200 euro
	Miră de nivelment		2	4	0	Germania	600 euro
	Motoferestrău		4	1-3	0	Rusia, Germania	11000 euro
	Motoburghiu		2	1	0	Rusia, China	1100 euro
	Semne de avertizare		27	1-4	0	Republica Moldova	3000 mdl

Perforator	12	1-4	0	Republica Moldova, UK, China, Germania	33000 mdl
Troliu de macara	3	1-4	0	Rusia	4000 lei
Polizor mobil d=230, d=120	11	1-3	0	Rusia, Germania , China	22000 lei
Lazer la nivel	2	1-5	0	Germania	1000 euro
Lazer nivel TORKON	1	6	0	Belgia	600 euro
Electro-lobzik	2	1-2	0	UK	4000 mdl
Malaxor	2	2	0	UK	4000 mdl
Vibrator de adîncime şi betoane	2	1-2	0	Rusia	6000 mdl
Nivel laser	2	2	0	Rusia	2000 mdl

Signature Director FCI "Capital" SRL – Galciuc Igor

(person(s) authorised to sign on behalf of the tenderer)

# **SECTION 4**

#### FORM 4.6.3 PROPUNEREA TEHNICA PRIVIND EXECUTIA LUCRĂRILOR

4.6.3.1 State the proposed location of your main office on the site, stations (steel/concrete/asphalt structures), warehouses, laboratories, accommodation, etc. (sketches to be attached as required)./

Indicați locația propusă pentru biroul dvs. principal pe șantier, stații (structuri din oțel/beton/asfalt), depozite, laboratoare, cazare etc. (schițele se vor atașa după caz).

4.6.3.2 Give a brief outline of your programme for completing the works in accordance with the required method of construction and stated time of completion, including period from provisional acceptance and final acceptance. /

Oferiți o scurtă prezentare a programului dumneavoastră de finalizare a lucrărilor în conformitate cu metoda de construcție necesară și timpul de finalizare declarat, inclusiv perioada de la recepția provizorie și recepția finală.

4.6.3.3 Attach a critical milestone bar chart (schedule of execution) representing the construction programme and detailing relevant activities, dates, allocation of labour and plant resources, etc./

Atașați programul de execuție a lucrărilor sub forma unei diagrame care reprezintă programul cu detalizarea activităților relevante, datele, alocarea forței de muncă și a resurselor /echipamentelor etc.

4.6.3.4 If the tenderer plans to subcontract part of the works, he must provide the following details/

Daca ofertantul planifică subcontractarea unor părți de lucrări trebuie să ofere detalii:

Work intended to be subcontracted	Name and details of subcontractors	Value of subcontracting as percentage of the total cost of the project	Experience in similar work (details to be specified)
Nu se aplica			

#### 4.6.3.5. Metodologia de lucru aplicata practic pentru a asigura nivelul calitativ al lucrarilor:

pregatirea executiei lucrarilor; executia lucrarilor propriu-zise; (Form a.14). organizarea si conducerea lucrarilor.

Signature Director FCI "Capital" SRL – Galciuc Igor (*person(s) authorised to sign on behalf of the tenderer*)

# **SECTION 4**

#### FORM 4.6.4 EXPERIENCE AS CONTRACTOR

**4.6.4.1** List of contracts of similar nature and scale performed during the past 3 years

Name of project/type of works	Total value of works the contractor was responsible for <sup>2</sup>	Period of contract	Start date	Perce ntage of work s comp leted	Contracting authority and place	Prim e contr actor (P) or subco ntrac tor (S)	Final accepta nce issued? - Yes - Not yet (current contract s) - No
A) In home country							
Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public în or. Călărași	8 307 172,77 MDL	2020	04.09.2020	100%	Primăria or. Călărași, or. Călărași, str. M. Eminescu 19	Р	Nu
Reconstrucția rețelei de alimentare cu energie electrică a sistemului de iluminat public din r-nul Orhei, s. Bulăiești	1 673 463,65 MDL	2020	-	100%	Primăria s. Bulăiești	Р	Nu
Iluminarea unor porțiuni de drum local de interes raional aferente satelor Doroțcaia, Coșnița	1 386 860,19 MDL	2019	-	100%	Consiliul Raional Dubăsari	Р	Nu
Alimentarea cu energie electrică a sistemului de iluminat public din rl.Orhei, com.Crihana	1 139 447,06 lei	2020	22.06.2020	100%	Primăria s. Crihana	Р	Nu
Lucrări de modernizare a sistemului de iluminat public al or. Șoldănești	5 692 675,15 lei	2018	24.07.2018	100%	Primăria or. Şoldănești	Р	Nu
Lucrări de iluminare stradală în s. Ratuş, r- nul Telenești	1 146 000,00 lei	2020	-	100%	Primăria com. Ratuş, r-nul Teleneşti	Р	Nu
Reconstrucția și modernizarea iluminatului stradal în s. Cazaclia	3 220 165,57 lei	2019	14.06.2019	100%	Primăria s. Cazaclia	Р	Nu

pontru protoctur de	875 910,27 lei	2020	10.09.2020	100%	Primăria Onișcani	Р	Nu
renovare de sitemul de							
iluminat public din							
comuna Onișcani							
raionul Călărași							

(Form a.14).
--------------

Name of project/type of works	Total value of works the contractor was responsibl e for <sup>6</sup>	Period of contrac t	Start date	Percentage of works completed	Contractin g authority and place	Prime contractor (P) or subcontra ctor (S)	Final acceptance issued? - Yes - Not yet (current contracts) - No
B) Abroad							
Nu se aplica							

 $4.6.4.2^7$  Please attach here available references and certificates from the relevant contracting authorities

Signature Director FCI "Capital" SRL – Galciuc Igor (person(s) authorised to sign on behalf of the tenderer)

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Amounts actually paid, without the effect of inflation.
<sup>7</sup> Please see point 4 in Instructions to Tenders if documentary evidence/proof is needed.

#### **SECTION 4**

# FORM 4.6.5 DATA ON JOINT VENTURES

#### Nu se aplica

	i du be upricu
4.6.5.1	Name
4.6.5.2	Managing board's address
	Telex
	TelephoneE-mail
4.6.5.3	Agency in the state of the contracting authority, if any (for joint
	ventures/consortia with a foreign lead member )
	Office address
	Telex
	TelephoneFax
4.6.5.4	Names of members
	i)
	ii)
	iii)
	Etc.
4.6.5.5	Name of lead member
A ( F (	
4.6.5.6	Agreement governing the formation of the joint venture/consortium
	i) Date of signature:
	ii) Place:
	iii) Enclosure — joint venture/consortium agreement
4.6.5.7	Proposed division of responsibilities between members (in %) with an
	indication of the type of work to be performed by each

Signature Director FCI ,,Capital'' SRL – Galciuc Igor (*person(s) authorised to sign on behalf of the tenderer*)

#### **SECTION 4**

#### FORM 4.6.6 LITIGATION HISTORY

Please provide information on any history of litigation or arbitration resulting from contracts executed, whether as main contractor or as consortium-member, during the last  $\frac{5}{5}$  years or currently under execution.

A separate sheet should be used for each partner of a joint venture/consortium.

Year	Ruling FOR or AGAINST tenderer	Name of client, cause of litigation, and matter in dispute	Disputed amount (current value in euro or NC)
	Nu se aplică		

Signature Director FCI "Capital" SRL – Galciuc Igor (*person(s) authorised to sign on behalf of the tenderer*)

#### **SECTION 4**

#### FORM 4.6.7 QUALITY ASSURANCE SYSTEM(S)

1.Please provide details of the quality assurance system(s) you propose using to ensure successful completion of the works./ Vă rugăm să furnizați detalii cu privire la sistemul (sistemele) de asigurare a calității pe care le propuneți să utilizați pentru a asigura finalizarea cu succes a lucrărilor.

2.Mentionati si Perioada de garantie acordata lucrarilor cu justificarea acesteia, tinand cont si de materialele si echipamentele inglobate in lucrari.

Nu se accepta o garantie mai mica de 60 de luni, iar perioada de verificare a lucrărilor maxim 12 luni (perioada de la data terminarii lucrărilor și recepția finală a lucrărilor)

Anexați o Declaratie în formă liberă privind respectarea reglementarilor nationale de mediu în domeniul iluminatului public.

Signature Director FCI "Capital" SRL – Galciuc Igor (*person(s) authorised to sign on behalf of the tenderer*)

# **SECTION 4**

# FORM 4.6.9 FURTHER INFORMATION

Tenderers may add here any further information that they deem useful for the evaluation of their tenders.

Signature Director FCI "Capital" SRL – Galciuc Igor (*person(s) authorised to sign on behalf of the tenderer*)